

COLABORAN/COLLABORENT/LAGUNTZAILEAK:



Cátedra Jean Monnet (UPV/EHU)



RÉSEAU UNIVERSITAIRE EUROPÉEN  
DROIT DE L'ESPACE DE LIBERTÉ, SÉCURITÉ & JUSTICE



UFI 11/05 y GI IT-675-13

Comité organizador/Comité  
organisateur/Antolaketa batzordea  
UPV/EHU-CDRE (UPPA) : Juan Ignacio  
Ugartemendia, Juana Goizueta, Dunia  
Marinas, Guillemine Taupiac-Nouvel,  
Géraldine Bachoué-Pedrouzo, Maitena  
Poelemans, Marguerite Guirese

UPV/EHU

Campus de Guipuzkoa

CENTRO CARLOS SANTAMARIA  
AUDITORIO ANTONIO BERISTAIN

Andrestegi Kalea, 20018

Donostia - San Sebastián

Contact(o)s :

[j.ugartemendia@ehu.eus](mailto:j.ugartemendia@ehu.eus) ;  
[maitena.poelemans@univ-pau.fr](mailto:maitena.poelemans@univ-pau.fr)



Iera JORNADA DE ESTUDIOS « 20 AÑOS  
DESPUES DEL TRATADO DE BAYONA »  
« La cooperación policial y judicial »

Ière JOURNÉE D'ETUDES « 20 ANS APRÈS LE  
TRAITÉ DE BAYONNE »  
« La coopération policière et judiciaire »

« 20 URTE BAIONAKO HITZARMENAREN  
ONDOREN »  
I IKERKETA JARDUNALDIAK  
« Lankidetzeta polizial eta judiziala »

Viernes 17 de febrero de 2017  
Vendredi 17 février 2017  
Ostirala, 2017ko otsailak 17a

Guillemine TAUPIAC-NOUVEL et Géraldine  
BACHOUÉ-PEDROUZO (CDRE- UPPA) - Juan  
Ignacio UGARTEMENDIA (Chaire - Cátedra Jean  
Monnet-UPV/EHU)  
Co-directeurs/Co-directores/Zuzendari-kideak

### 9h00 : Acogida- presentación de la jornada

Juana GOIZUETA ; Juan Ignacio UGARTEMENDIA (UPV/EHU) ; Henri LABAYLE (CDRE/UPPA)

### 9h15 : Introducción : La noción de infracción transfronteriza

Guillemine TAUPIAC-NOUVEL (CDRE/UPPA)

### 9h30 : 1<sup>era</sup> mesa redonda : La cooperación policial

Moderadora : Clémentine MAZILLE (CDRE/UPPA)

#### La cooperación policial: el marco general

- los instrumentos de la cooperación policial: Simona SOBOTOVICOVA (Doctoranda Co tutela UPV/EHU -UPPA)
- los aspectos prácticos de la cooperación policial : Izaskun ORBEGOZO (Investigadora - colaboradora IVAC)

#### El intercambio de informaciones

- el marco jurídico : Estudiantes del Master Cooperación Transfronteriza e Inter-territorial (UPPA)
- el marco práctico : M. Bruno CLEMENCE, coordinador del CCPA

### 10h30 : Pausa café

### 11h00 : 2<sup>nda</sup> mesa redonda : La cooperación judicial (1)

Moderadora : IVAC

#### La cooperación judicial : el marco general

- los instrumentos de la cooperación judicial : Andrea BERTOMEU (Doctoranda UPV/EHU)
- la cooperación judicial y la protección de los derechos fundamentales : Dunia MARINAS SUÁREZ (UPV/EHU)

#### El euro mandato y las infracciones de carretera

- el marco general : Estudiantes del Master Jurista europeo (UPPA)
- la sanción transfronteriza de las infracciones de la seguridad vial : Josu IZAGUIRRE (Fiscal Jefe de la Audiencia provincial de Álava)

### 12h00 : 3<sup>era</sup> mesa redonda : La cooperación judicial (2)

Moderadora : Géraldine BACHOUÉ PEDROUZO (CDRE/UPPA)

#### El estatuto del menor en derecho penal de la UE

- los instrumentos europeos : Estudiantes del Master Derecho interno y europeo de los menores (UPPA)
- los menores víctimas de trata de seres humanos a la luz de la Directiva 2012/29/UE: Isabel GERMAN(UPV/EHU – IVAC)

#### El terrorismo

- el marco jurídico de la lucha contra el terrorismo : Estudiantes del Master Jurista europeo (UPPA)
- los aspectos prácticos : Samuel VUELTA SIMÓN (Fiscal Tribunal Bayona)

13.00 : **Conclusiones** : Henri LABAYLE (CDRE/UPPA)

\*\*\*\*\*

### 9h00 : Accueil - présentation de la journée

Juana GOIZUETA; Juan Ignacio UGARTEMENDIA (UPV/EHU) ; Henri LABAYLE (CDRE/UPPA)

### 9h15 : Introduction : La notion d'infracción transfronteriza

Guillemine TAUPIAC-NOUVEL (CDRE/UPPA)

### 9h30 : 1<sup>ere</sup> table ronde : La coopération policière

Modératrice : Clémentine MAZILLE (CDRE/UPPA)

#### La coopération policière : le cadre général

- los instrumentos de la cooperación policière : Simona SOBOTOVICOVA (Doctoranda Co tutela UPV/EHU -UPPA)
- los aspectos prácticos de la cooperación policière : Izaskun ORBEGOZO (Chercheuse-collaboratrice de l'IVAC)

### L'échange d'informations

- le cadre juridique : Etudiants de Master Coopération Transfrontalière et Inter-territoriale (UPPA)
- le cadre pratique : M. Bruno CLEMENCE, coordonnateur du CCPD

### 10h30 : Pause café

### 11h00 : 2<sup>ème</sup> table ronde : La coopération judiciaire (1)

Modératrice : IVAC

#### La coopération judiciaire : le cadre général

- los instrumentos de la coopération judiciaire : Andrea BERTOMEU (doctorante UPV/EHU)
- la coopération judiciaire et la protection des droits de l'Homme : Dunia MARINAS SUÁREZ (UPV/EHU)

#### Le mandat d'arrêt européen et les infractions routières

- le cadre général : Etudiants du Master Juriste européen (UPPA)
- la sanction transfrontière des infractions routières : Josu IZAGUIRRE (Parquet de l'Audience provinciale de Alava)

### 12h00 : 3<sup>ème</sup> table ronde : La coopération judiciaire (2)

Modératrice : Géraldine BACHOUÉ PEDROUZO (CDRE/UPPA)

#### Le statut du mineur en droit pénal de l'UE

- los instrumentos européens : Etudiants du Master Droit interne et européen des mineurs (UPPA)
- los mineurs victimes de la traite des êtres humains au regard de la directive 2012/29/UE : Isabel GERMAN (UPV/EHU – IVAC)

#### Le terrorisme

- le cadre juridique de la lutte contre le terrorisme : Etudiants du Master Juriste européen (UPPA)
- los aspects pratiques : Samuel VUELTA SIMÓN (Procureur Tribunal Bayonne)

13.00 : **Conclusions** : Henri LABAYLE (CDRE/UPPA)

